

Совет Безопасности

Distr.: General 20 April 2007 Russian

Original: English

Письмо Председателя Совета Безопасности от 19 апреля 2007 года на имя Генерального секретаря

Имею честь информировать Вас о том, что члены Совета Безопасности приняли решение направить миссию по косовскому вопросу, которая будет работать в период с 24 по 29 апреля 2007 года. Миссию возглавит Постоянный представитель Бельгии Йохан Вербеке. Члены Совета договорились о круге ведения этой миссии, который изложен в приложении к настоящему письму.

Члены Совета договорились о том, что состав миссии будет следующим:

Йохан Вербеке, глава миссии (Бельгия)

Ли Цзюньхуа (Китай)

Базиль Икуэбе (Конго)

Жан-Марк де Ла Саблиер (Франция)

Лесли Кристьян (Гана)

Хассан Клейб (Индонезия)

Марчелло Спатафора (Италия)

Рикардо Альберто Арьяс (Панама)

Луис Энрике Чавес (Перу)

Мутлак Маджид аль-Кахтани (Катар)

Виталий Чуркин (Российская Федерация)

Петер Бурьян (Словакия)

Думисани Кумало (Южная Африка)

Кэрен Пирс (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии)

Залмай Халилзад (Соединенные Штаты Америки)

Буду признателен Вам за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Эмир Джоунс Пэрри Председатель Совета Безопасности

Приложение

Миссия Совета Безопасности по косовскому вопросу

2007 год является важным годом для Косово. С учетом недавнего представления Совету Безопасности комплекса предложений Специального посланника Организации Объединенных Наций Совет постановил предоставить своим членам возможность самим осведомиться о положении на месте, направив на период с 25 по 28 апреля 2007 года миссию Совета Безопасности в Белград и Косово. Миссия посетит также Брюссель и Вену. Взвешенная программа и всеобъемлющий график встреч предоставят членам Совета Безопасности возможность получить представление о прогрессе, достигнутом с момента принятия резолюции 1244 (1999) Совета Безопасности, на основе информации из первых рук. Это позволит Совету Безопасности иметь информированное представление о политической, социальной и экономической ситуации в Косово. Ранее миссии Совета создавались в апреле 2000 года, июне 2001 года и декабре 2002 года.

Перед миссией поставлены следующие задачи:

- а) получить из первых рук информацию о прогрессе, достигнутом в Косово с момента принятия резолюции 1244 (1999) Совета Безопасности, включая информацию об осуществлении согласованных стандартов;
- b) получить непосредственно от руководства Сербии и Временных институтов самоуправления Косово и от представителей общин этнических меньшинств Косово информацию о текущей политической, социальной и экономической ситуации в Косово, а также о ситуации в регионе;
- с) получить непосредственно от представителей международного сообщества, в Брюсселе и на местах, информацию о текущей политической, социальной и экономической ситуации в Косово, а также о ситуации в регионе.

Миссия представит свои выводы Совету Безопасности.

2 07-31491